



ПРОЕКТ № 2007CB16IPO007-2011-2-06

Този проект се съфинансира от ЕС чрез Програма за ТГС по ИПП - 2007CB16IPO007



ИНОВАТИВНА КУЛТУРА ЗА РЕГИОНАЛНО СБЛИЖАВАНЕ

Иновативна база данни за повишаване на осведомеността в трансграничния регион относно регионалните и европейските аспекти на културата и по-доброто ѝ съвместно използване

ДИГИТАЛНА КУЛТУРА ЛИ?

Културата е човешко право и всяко лице и нация има право да ѝ се наслаждава. Културата отваря врати, докосва сърцата на хората, разширява кръгозора им. Тя обогатява живота ни и стимулира взаимното разбиране и уважение.

Съвременните технологии и по-специално Интернет улесняват достъпа до историческото и културното наследство. Спомагат за разпространението и съхранението на изкуството чрез преобразуването му от аналогови в цифров (дигитален) формат.

Знаем ли що е дигитална култура? Как можем да посетим Лувъра или Британския музей, без да излизаме от дома? Как да съхраним мъдростта на рушащите се стари книги в паметта на човечеството? Как да опознаем културата и изкуството на родния край и на съседите от Македония по забавен и интересен начин? Как да ги използваме в образованието? Как да ги направим атрактивни за туристите и да популяризираме трансграничния регион като единна дестинация за културен туризъм? Как да създадем качествен любителски видеоклип? Що е Европеана и Bulgariana?

Отговор на тези и много други въпроси можете да намерите на **ИНТЕРНЕТ ПОРТАЛА ЗА ДИГИТАЛНА КУЛТУРА** на адрес: digital-culture.eu. Той е създаден на три езика - български, македонски и английски, в рамките на проекта „Дигитална култура за регионално сближаване“, осъществяван с финансовата помощ на Европейския съюз по Програмата за трансгранично сътрудничество между България и БЮР Македония по Инструмента за предприсоединителна помощ.

Порталът предоставя информация за над 400 културни забележителности от двете страни на границата. За лесен достъп културното съдържание е разделено на категории (материална култура, сценични изкуства и събития, традиции и обичаи, занаяти, съвременна младежка култура и дигитална библиотека) и е представено на териториален принцип (Кюстендилска и Благоевградска област в България и Североизточен, Източен и Югоизточен регион в БЮР Македония).

Освен текстови описания, порталът предлага богат снимков материал, 360-градусови панорами и виртуални турове, 3D изображения, видеоклипове, документални и промоционални филми, ЖиПиЕс координати на културни обекти и др. Бърз и лесен е достъпът до информация за проекта и за партньорите, които го изпълняват, до платформата за електронно обучение, акцентиращо върху европейското и регионалното измерение на културата и до видеоурока за създаване на любителски клипове.

**ПОСЕТЕТЕ ПОРТАЛА!
УДОВОЛСТВИЕТО Е ГАРАНТИРАНО**

www.digital-culture.eu





PROJECT NO 2007CB16IP0007-2011-2-06

The project is co-funded by EU through the IPA Cross-Border Programme CCI No 2007CB16IP0007



DIGITAL CULTURE FOR REGIONAL COHESION

An innovative data base for raising the awareness in the cross-border area on the regional and European dimension of culture and its better joint utilization

DIGITAL CULTURE?

Culture is a human right and each individual and nation has the right to enjoy it. Culture opens doors, hearts and minds. It enriches people's lives and fosters mutual understanding and respect.

Modern technology and particularly Internet facilitate access to the cultural and historical heritage. They help disseminate and preserve art by converting analogue information to digital format.

Do we know what digital culture is? How can we visit the Louvre or the British Museum without even leaving our homes? How can we preserve the wisdom of the crumbling old books in the memory of mankind? How can we learn about the culture and arts of our region and of our Macedonian neighbours in an entertaining and interesting way? How can we use that knowledge in education? How can we make cultural assets attractive to tourists and promote the cross-border region as a single cultural tourism destination? How can we create a quality amateur video? What are Europeana and Bulgarian?

You can find an answer to these and many other questions on the **DIGITAL CULTURE WEB PORTAL** at: digital-culture.eu. It is created in three languages: Bulgarian, Macedonian and English under the Digital Culture for Regional Cohesion Project, which is co-funded by the European Union under the Bulgaria-FYR Macedonia IPA Cross Border Programme.

The portal provides information on over 400 cultural assets on both sides of the border. For easier access the cultural content is divided into categories (material/tangible assets, performing arts and events, traditions and customs, crafts, contemporary youth culture and digital library) and presented by geographical region (the Districts of Kyustendil and Blagoevgrad in Bulgaria and the South-East, East and North-East Regions in FYR Macedonia).

Apart from descriptive and narrative texts the portal also offers an abundance of photos, 360-degree panoramas and virtual tours, 3D images, video clips, documentaries and promotional films, GPS coordinates of cultural sites, etc. It is quick and easy to retrieve information about the project and the partners that implement it, about the e-learning platform focusing on the European and regional dimension of culture and about the **video tutorial on amateur film making**.

**VISIT THE PORTAL!
ENJOYMENT IS GUARANTEED!**

www.digital-culture.eu

